



**Perth Amboy Public Schools  
Administrative Headquarters Building  
178 Barracks Street  
Perth Amboy, NJ 08861  
(732) 376-6200**

### **PROTOCOLS WHEN A STUDENT IS POSITIVE:**

1. Parents must report to the school Nurse if their child is COVID-19 positive upon determination immediately, and provide contact tracing information.
2. The school Nurse will notify the Principal and Nursing Supervisor Ms. Eva Kucaba.
3. Director of Personnel, Ms. Yolanda Gomez will be notified immediately.
4. The District will begin contact tracing in collaboration with the Health Department.
5. Parents of close contacts will be informed by the school Nurse that their child had contact with a person in the school who is confirmed to have COVID-19. To maintain confidentiality, the school Nurse **will not** provide the name of the student.
  - a. Parents of close contacts are also given guidelines for self-quarantine.
  - b. Close contact are those determined to be within 6 feet of an infected person for a cumulative total of 15 minutes or more over a 24-hour period starting from 2 days before illness onset (or, for asymptomatic patients, 2 days prior to test specimen collection) until the time the patient is isolated.

#### **If a Student is COVID-19 positive**

- Parents will be informed of the of the guidelines for student return to in person learning
- Students must remain home for 14 days
- Must provide a negative test result **prior** to returning
- Depending on student's severity of symptoms he/she can attend school remotely

#### **If a Student is quarantining due to outside exposure**

- Parents will inform the school Nurse, the school Nurse will discuss the guidelines for student return to in person learning
- Students must remain home for 14 days
- Must provide a negative test result **prior** to returning
- Students will attend school remotely

#### **If a Student is sick in the classroom**

- Teacher will notify school Nurse and send student to be assessed
- School Nurse will conduct a medical assessment and will determine next steps based on her medical expertise.

# COVID Safety Precautions and Protocols for Students

Protocolo de seguridad y precauciones sobre el COVID para los estudiantes

**What is our district doing to ensure we keep our students safe during this Pandemic?**

The safety and well-being of students, staff, and the entire Perth Amboy School Community has been at the core of the decisions made during this pandemic.

## PROTOCOLS WHEN A STUDENT IS POSITIVE FOR COVID19:

1. Parents must report to the school Nurse if their child is COVID-19 positive upon determination immediately, and provide contact tracing information.
2. The school Nurse will notify the Principal and Nursing Supervisor Ms. Eva Kucaba.
3. Director of Personnel, Ms. Yolanda Gomez will be notified immediately.
4. The District will begin contact tracing in collaboration with the Health Department.
5. Parents of close contacts will be informed by the school Nurse that their child had contact with a person in the school who is confirmed to have COVID-19. To maintain confidentiality, the school Nurse will not provide the name of the student.
  - a. Parents of close contacts are also given guidelines for self-quarantine.
  - b. Close contact are those determined to be within 6 feet of an infected person for a cumulative total of 15 minutes or more over a 24-hour period starting from 2 days before illness onset (or, for asymptomatic patients, 2 days prior to test specimen collection) until the time the patient is isolated.

### If a Student is COVID-19 positive

- Parents will be informed of the of the guidelines for student return to in person learning.
- Students must remain home for 14 days.
- Must provide a negative test result prior to returning.
- Depending on student's severity of symptoms he/she can attend school remotely.

### If a Student is quarantining due to outside exposure

- Parents will inform the school Nurse, the school Nurse will discuss the guidelines for student return to in person learning.
- Students must remain home for 14 days.
- Must provide a negative test result prior to returning.
- Students will attend school remotely.

### If a Student is sick in the classroom

- Teacher will notify school Nurse and send student to be assessed.
- School Nurse will conduct medical assessment and will determine next steps based on her medical expertise.

**¿Qué está haciendo nuestro distrito para garantizar la seguridad de nuestros estudiantes durante esta pandemia?**

La seguridad y el bienestar de los estudiantes, el personal y toda la comunidad escolar de Perth Amboy ha estado en el centro de las decisiones tomadas durante esta pandemia.

## PROTOCOLOS CUANDO UN ESTUDIANTE ES POSITIVO PARA COVID19:

1. Los padres deben informar a la enfermera de la escuela si su hijo es positivo de COVID-19 al momento de la determinación de inmediato, y proporcionar información de rastreo de contacto.
2. La enfermera de la escuela notificará a la directora y supervisora de enfermería Sra. Eva Kucaba.
3. La Directora de Personal, Sra. Yolanda Gómez será notificada de inmediato.
4. El Distrito comenzará a rastrear contactos en colaboración con el Departamento de Salud.
5. La enfermera de la escuela informará a los padres de los contactos cercanos que su hijo tuvo contacto con una persona en la escuela que se ha confirmado que tiene COVID-19. Para mantener la confidencialidad, la enfermera de la escuela no proporcionará el nombre del estudiante.
  - a. Los padres de contactos cercanos también reciben pautas para la auto cuarentena.
  - b. Los contactos cercanos son aquellos que se determina que están a 6 pies de una persona infectada por un total acumulativo de 15 minutos o más durante un período de 24 horas a partir de 2 días antes del inicio de la enfermedad (o, para pacientes asintomáticos, 2 días antes de la recolección de la muestra de prueba) hasta el momento en que se aísla al paciente.

### Si un estudiante es COVID-19 positivo

- Se informará a los padres sobre las pautas para el regreso del estudiante al aprendizaje en persona.
- Los estudiantes deben permanecer en casa durante 14 días.
- Debe proporcionar un resultado de prueba negativo antes de regresar.
- Dependiendo de la gravedad de los síntomas del estudiante, puede asistir a la escuela de forma remota.

### Si un estudiante está en cuarentena debido a una exposición externa

- Los padres informarán a la enfermera de la escuela, la enfermera de la escuela discutirá las pautas para el regreso del estudiante al aprendizaje en persona.
- Los estudiantes deben permanecer en casa durante 14 días.
- Debe proporcionar un resultado de prueba negativo antes de regresar.
- Los estudiantes asistirán a la escuela de forma remota.

### Si un estudiante está enfermo en el aula

- El maestro notificará a la enfermera de la escuela y enviará al estudiante para que sea evaluado.
- La enfermera de la escuela llevará a cabo una evaluación médica y determinará los próximos pasos en función de su experiencia médica.

## WHAT CAN YOU AND YOUR FAMILY DO TO STAY SAFE DURING THIS PANDEMIC: QUÉ PUEDEN HACER USTED Y SU FAMILIA PARA MANTENERSE SEGUROS DURANTE ESTA PANDEMIA:

- Wash your hands for at least 20 seconds
- Stay at least 6 feet away from others
- Wear a mask over your mouth and nose
- Do not touch your eyes, nose, and mouth
- Clean and disinfect frequently touched objects and surface
- Stay home when you are sick, except to get medical care

- Lávese las manos durante al menos 20 segundos
- Mantenga al menos 6 pies de distancia de los demás
- Use una máscara sobre la boca y la nariz
- No toque los ojos, la nariz y la boca
- Limpie y desinfecte los objetos tocados con frecuencia y las superficies
- Permanezca en casa cuando esté enfermo, excepto para recibir atención médica





**Perth Amboy Public Schools  
Administrative Headquarters Building  
178 Barracks Street  
Perth Amboy, NJ 08861  
(732) 376-6200**